



JEGYZŐKÖNYV

Készült: Dörgicse Községi Önkormányzat Képviselő-testületének
2010. december 8-án 17 órakor megkezdett közmeghallgatásán.

Az ülés helye: Körjegyzőség, 8244. Dörgicse, Fő u. 16.

Jelen vannak: Kis-Pál Miklós	polgármester
Király László	alpolgármester
Bogdán Attila	képviselő
Deák Attila	képviselő

Tanácskozási joggal megjelent: Cseh Jenőné körjegyző

Jegyzőkönyvvezető: Slemmer Zsoltné

A közmeghallgatáson lakosság részéről megjelent 25 fő.

Kis-Pál Miklós polgármester megállapította, hogy a 5 fős Képviselő-testület 3 tagja jelen van, így az ülés határozatképes. Megnyitotta az ülést. A napirendet 3 igen szavazattal fogadták el. Szini Erzsébet telefonon jelezte távolmaradását. Bogdán Attila képviselő később érkezett.

Napirend:

- 1./ 2010. évi gazdálkodás beszámolója**
- 2./ 2011. évi költségvetés koncepciója**
- 3./ Környezetvédelmi beszámoló**
- 4./ Lakossági felvetések, hozzászólások**



1. Napirend:

Kis-Pál Miklós polgármester: Az önkormányzat 2010. évi gazdálkodásról számolt be a jelenlévőknek. A községnek a költségvetési terv végrehajtása nem okozott nehézséget. Dörgicse megfelelő bevétellel és tartalékvagyonnal rendelkezik. Költségvetésünk takarékos, a lehetőségeket figyelembe véve.

Bevételek: Állami bevételek arányosan teljesülnek, a feladatok elvégzéséhez nem elegendő, pótolni kell.

Várható tételek:

- állami támogatás: 17, 4 millió

- adóbevételek:

• építményadó:	6.617 e Ft
• telekadó:	1.400 e Ft
• idegenforgalmi adó:	230 e Ft
• iparüzési adó:	1.944 e Ft
• késedelmi pótlék:	98 e Ft
• gépjárműadó:	8.597 e Ft
összesen:	18.886 e Ft

Sajátos bevételek:

• víziközmű bérleti díj:	1.458 e Ft
• lakbér, terem bér:	524 e Ft

A közcélú foglalkoztatás támogatására,

ápolási díjra, szoc. segélyre, gyermekvédelmi

támogatásra leigényelt összegek:

• ápolási díjra átvett:	413 e Ft
• rendszeres szociális segélyre átvett:	277 e Ft
• rendelkezésre állási támogatásra átvett:	359 e Ft
• közcélú foglalkoztatás támogatása:	3.934 e Ft
• pénzübeni támogatás:	81 e Ft
összesen:	5.064 e Ft

Közcélú foglalkoztatott 6 fő volt, abból 1 nő kertész, aminek köszönhetően a falu és a virágagyások gondozottak és rendezettek voltak.

Köszönjük a munkájukat!



Pályázatokon elnyert pénzeszközök:

• Régi bolt, játszótér felújítása (ÚMVP):	19.200 e Ft
• Rendezvény (Közalapítvány):	540 e Ft
• Községi tér (Közalapítvány):	2.500 e Ft
• <u>Mozgókönyvtári normatíva:</u>	600 e Ft
Összesen:	22.840 e Ft

Beruházási kiadások:

• régi bolt, játszótér felújítása:	24.143 e Ft
• ravatalozó felújítása:	135 e Ft
• harangláb felújítás:	697 e Ft
• ingatlan vásárlás:	1.500 e Ft
• külterületi utak murvázása:	1.540 e Ft
• Trianoni park támogatása:	400 e Ft
• Faluház lépcső járólapozása:	223 e Ft

összesen: 28.638 e Ft

• virágosítás:	158 e Ft
----------------	----------

Átadott pénzeszközök

• háziorvosi szolgálat támogatása:	128 e Ft
• védőnői szolgálat támogatása:	13 e Ft
• körjegyzőség támogatása:	21.085 e Ft
• óvoda, iskola támogatása:	4.167 e Ft
• egyházak támogatása, áramdíj:	550 e Ft
• Mentőszolgálat támogatása:	10 e Ft
• Fogorvosi ellátás támogatása:	176 e Ft
• Tűzoltó Egyesület támogatása:	102 e Ft
• Közalapítvány támogatása:	3.735 e Ft
• <u>VM Falugondnoki Egyesület:</u>	10 e Ft

Összesen: 29.976 e Ft

Szociális segélyezés:

• rendszeres szociális segély:	308 e Ft
• rendelkezésre állási támogatás:	411 e Ft
• kiegészítő gyermekvédelmi támogatás:	81 e Ft
• közgyógyellátás:	96 e Ft



• ápolási díj:	402 e Ft
• születési segély:	40 e Ft
• BURSA-ösztöndíj:	150 e Ft
• Arany János-ösztöndíj:	240 e Ft
• temetési segély:	40 e Ft
• étkezési támogatás:	60 e Ft
• átmeneti segély:	22 e Ft
• 0-3 évesek segélye:	90 e Ft
• óvodások támogatása:	90 e Ft
• Mikulás-csomagok:	31 e Ft
• nyugdíjnap ajándék:	280 e Ft
• <u>tankönyvtámogatás:</u>	354 e Ft
Összesen:	2.695 e Ft

Bérek alakulása:

A köztisztviselői illetményalap: 38.650 Ft, 3 éve változatlan.

A közalkalmazott garantált illetmény: 62.500 Ft

Bérek nem emelkedtek. Mivel minden évben felvetik a közmeghallgatáson, hogy mennyit keresnek a köztisztviselők, név nélkül elmondom, hogy a legalacsonyabb nettó 70 ezer, 80 ezer és 32 év jogviszony után 90 ezer forint a Hivatal dolgozóinak a munkabére.

Dologi kiadások alakulása:

- A várható dologi kiadások az Önkormányzat és a Körjegyzőség tekintetében csökkentek.

Szolgáltatások:

Falugondnoki Szolgálat:

- A Falugondnoki szolgálat összes bevétele: 1.997 e Ft
összes várható kiadása: 1.999 e Ft

Gyakorlatilag az állami támogatás fedezi a falugondnoki szolgálat költségeit, bér és üzemanyag költségeket. A lakosság segítése, vásároltatása, gyógyszerbeszerzése, közterületek temetői rendbetartása a legfőbb feladata. Az átlag vélemény, hogy gondozott, szép a falu, jól dolgoznak a munkások és a falugondnok.

A közvilágítás 2010. évi várható kiadása december végéig 1.187 e Ft, ami igen jelentős.



Háziorvosi Szolgálat: Orvosi ellátás hetente kétszer van, gyógyszerkiadás folyamatosan működik. Az orvosi ellátással kevesebb probléma van, inkább a rendelési idővel van.

Szakvizsga hiány miatt 30 %-al kevesebb kártyapénz támogatást kap. Folyamatban van, amint meglesz 200 ezer forinttal nőni fog a havi járandóságuk.

Jelzőrendszeres segítségnyújtás működik, az állami támogatás csökkent, de az Önkormányzat vállalta a szükséges plusztámogatást. Sok egyedülálló van a falunkban, szükségük van rá.

Teleház és Könyvtár: 600 ezer forint mozgókönyvtári támogatást kapunk. Bérre és fejlesztésre használtuk fel. Új könyvtárvezető lett választva, minden támogatást meg lesz adva.

Ifjúsági Klub kialakítását is tervezzük.

Pályázatok:

A nyertes pályázatokat már elmondtam. Elbírálás alatt van két pályázatunk amit 2009-ben adtunk be, de még mindig nem tudjuk, hogy nyertünk –e?

Sikerült megtudni, hogy az egyik pályázatunk esélyes, pontozás alapján, a negyedik helyen van. Hivatal külső felújítása, ajtók, ablakok cseréje, szolgálati lakás előtti terasz, falukemence építése. 11,6 milliós támogatás, 2,5 millió az önrész, 80 %-os a támogatottság.

A Trianoni emlékmű parkosítás, padok, asztalok kialakítása nem kap ennyi pontot, kisebb a valószínűsége a nyeresre.

2. Napirend:

Kis-Pál Miklós polgármester: A 2011. évi költségvetési koncepció elfogadása december 13-i testületi ülésen lesz. Az állami költségvetést december 22-én fogadják el, még nincsenek pontos adataink.

Hivatalban a bérek nem emelkednek évek óta, sőt csökkent, a 13 havi juttatás megszűnt, jutalom csökkentve lett.

Helyi adókat 6 éve nem emeltük, most sem lesz emelés.

Szociális támogatásokat szeretnénk megtartani.

Civil szervezeteket, Alapítvány, Polgárőrség, Tűzoltóság, továbbra is támogatjuk. Valamint, ha megalakul a Nyugdijas Klub és az Ifjúsági Klub is.

Méhnyakrák elleni oltás támogatását is tervezik, sikerült kedvezményt kapni az oltóanyagra. Háziorvos vállalja a beszerzését és a beadását is. 10-12 fiatal lányt érint a községben. Ha a szülők kérik és megadják a szükséges adatokat, akkor az önkormányzat átvállalja az oltóanyag kifizetését. A következő testületi ülésen tárgyalni fogják.



Beruházások: Lehetőségektől függ. Nagyobb beruházások pályázatok útján lehetségesek. Leader vidéki örökség pályázat útján a faluház, a szolgálati lakás terasz, falukemence építés valósulhatna meg.

Felújításra tervezik még a Kondi termet, buszmegállót, információs táblákat, külterületi utakat, kátyúzást, szolgálati lakást.

3. Napirend:

Kis-Pál Miklós polgármester: A környezetvédelmi beszámolóban elmondta, hogy Nemzeti Park része vagyunk, környezetvédelmi veszély nem fenyegeti a települést. Ipari, mezőgazdasági szennyezés nincs. Közterületeink rendezettek, parlagfű mentesítés megtörtént. Víz-csatorna, hulladékszállítás megoldott. Szelektív hulladékgyűjtés késik, bizonytalan. A hulladékszigetek megépültek.

Csapadék évszázadok óta nem eset ennyi, sajnos tovább növekszik. Országos probléma, sok településen a házakat is veszélyezteti. Itt a víz folyása jelent problémát. A fő út állami tulajdonban van, az Ő feladata lenne a hó eltakarítás, árkok tisztítása, fűnyírás, gréderezés. Ezeket az Önkormányzat a saját költségén próbálja megoldani.

Közterület Felügyeletnek írt levelet a hibákról és kérte annak kijavítását. Fénykép is készült a fontosabb és veszélyesebb helyekről.

Megoldás jövőre várható a Balatonakali és Pécsely között megépülő úttal.

Akkor a vízelvezető árkokat is ki építik.

A Bere az idén 3-szor indult meg. Panaszok vannak arra, hogy a magántulajdonú területről átfolyik a másik magántulajdonú területre a víz. Sokhegyi Ervin és a közmunkások segítségével megpróbálták megoldani a problémákat, kivezetéssel és átvágással. A magántulajdon tekintetében meg kell találni a megoldást a tulajdonosoknak.

A Bor Kft építkezésnél a földhordás miatt lezárták az árkot, de már újra megnyitották, a hordalék eltömítette az átérseket.

Meg kell vizsgálni, honnan folyik a víz. A magánterületeken a tulajdonosnak az utakon az Önkormányzatnak kell megoldani.

Víz és csatornadíj: Eddig is magas volt a csatornadíj, de volt rá támogatás. Az elmúlt évben szeptembertől állapították meg a támogatást, amit januártól kellett volna. A szolgáltató levelet írt a lakosságnak, hogy teljes összeggel kell fizetni.

A támogatás jelenleg 3 milliárd, de egyre csökken, ahogy egyre több település között kell felosztani. A decemberi számlából fogják levonni az állami támogatás összegét.

Drága a vízdíj a Balaton környékén, a Bakonykarszt-nak 2.-Ft/m³ a nyeresége.

Balatonakaliban van egy mérőóra, a DRV számlázza a magas tisztítási és szállítási összeget. Hatalmas távolságot tesz ki a szállítás, ezért drága.

Lényegesen olcsóbb lett volna a csatornadíj, ha helyben tisztítottuk volna meg cellás tisztítóval, ami a Bere árkokba vezette volna a tisztított vizet.



2 ezer fő lakos alatt nem engedélyezik a helyi tisztítást.

Holnap a kistérségi ülésen jelezni fogja a problémát az országgyűlési képviselő Úrnak.

Jövő évben változik a szociális rendelet, a lakásfenntartási támogatást fogják segíteni. Rendeletalkotás után értesíteni fogják a lakosságot, hogy ki és milyen támogatásra lesz jogosult.

Hulladékszállítás díj emelkedése is probléma. Szelektív hulladékgyűjtést nem kell külön fizetni, de megemelkedett vele a díj. Valami megtakarítás keletkezett. Jóvá fogják írni jövőre.

4. Napirend:

Kis-Pál Miklós polgármester: Kérte a lakosságot, hogy tegyék meg javaslataikat, mondják el véleményüket, szóljanak hozzá az elhangzottakhoz. Vagy ha van problémájuk, mondják el.

Csécsei Béla: Egyrészt lenne egy javaslata, illetve kérése: A közeljövőben a beszámolót olvashassák előre, a honlapon, vagy másutt, hogy fel tudjon rá készülni, mert így nem tudta megjegyezni.

4 dolgot szeretne felvetni:

- Nem értette a szemétdíj visszafizetést. Ha a kuka után fizetett, azt ki fogja visszakapni?
- Idegenforgalmi adó: Nincs nagy adófizetési hajlandóság a faluban. Ha eljön a barátja, nem szedi be tőle az adót, de befizeti. Akik meg kiadják a házukat, azok akkor nem fizetnek, mert ez a 78 ezer forintos összeg nem azt tükrözi.
- Pénteken áramszünetet hirdetett a szolgáltató, gallyazás kapcsán. Kisgyereke van, egész nap nem lesz fűtés. Ne engedje meg az Önkormányzat, hogy egész napos áramszünet legyen. Miért decemberben kell ezt a munkát megcsinálni?
- A Szent Balázs utca csak a központi nyilvántartásban szerepel, mindenki másként nevezi.
Nem lehet rajta közlekedni, normál autó leér. Közművek miatt felbontották, de javítva nem lett. A nagy gépek ott járnak ki.
- Csapadékvíz elvezetés: A közmunkások a házam előtt lenyírják a füvet, akkor én minek nyírjam le. Olyan munkát végez el a közmunkás brigád ami nem lenne a feladata, ami a feladatunk lenne a csapadékvíz elvezetés, az árkok tisztítása arra meg nem kapnak utasítást.
- Szemétszállításra az volt a válasz, azért drága, mivel nem lehet már Füredre vinni. Ha a szelektív beindul tovább nő az ára. Az



Önkormányzatnak keményebben kellene fel lépni, hogy a szolgáltató ne azt csinálhassa, amit akar.

Kis-Pál Miklós polgármester: 220 település vett részt ebben a 10 éve tartó projektben. A nagy városok sem tudták elérni a csökkentést, akkor kis Dörgicse sem fog tudni elérni. Közbeszerzési eljárás alapján történt. EU-s pályázat, ami a beadás idejétől viszonyítva már nem elég a pályázott összeg. A forint romlása, a szelektívgyűjtő autók beszerzése plusz összeget jelent. A telep egy helyen épül. A fix költség mindenkinek ugyanaz. Nem kötelező részt venni, de nem tudjuk máshova vinni a szemetet. Balatonfüred és Pápa sem tudja megoldani, el kell fogadni.

Amikor felvetette a magas árakat, azt mondták nincs lehetőség és szándék sem a csökkentésére.

A próbaüzem június 1-re lett kiírva, de nem indult be, ezért a jogtalanul beszedett díjakat 2011-ben fogják jóváírni.

Holnap ezt is felveti a kistérségi ülésen, hogy valami megoldást találjanak.

Az idegenforgalmi adót törvény szabályozza, hogy kinek kell fizetni. Az Önkormányzat senkit sem ellenőrzött, hogy van-e vendég, mindenki a bevallása szerint fizetett, vagy nem fizetett.

A képviselő-testület hozott egy olyan döntést, hogy a befizetett 1 Ft idegenforgalmi adó után felújításra, számla ellenében 1,40 Ft-ot vissza lehet igényelni. Mindenkinek érdeke, hogy befizesse.

Az áramszünet: E.ON magán cég. Elméletileg az Önkormányzat feladata lenne a gallyazás, de mivel akkor ki és vissza kellene kapcsolni az áramot, ez bonyolult lenne. Ezért megoldja az E.ON maga. Sok település van, most került ránk a sor. Nyáron azért nem jó, mert a hűtők és a légkondik nem működnek. Ebbe beleszólásunk nincs.

A Szent Balázs utca: Közhasznúak évek óta nyírják a fűvet mindenhol, nagy meglepedésre a faluban. Az árkok tisztítása is a feladatuk. Az utak javítására még lehet a jövő évi költségvetésben félretenni.

Horváth Gáborné: A Bere ároknál a hidat meg kellene javítani, az utcán folyik a víz.

Kis-Pál Miklós polgármester: Megnézeti szakértővel.

Németh József: Csapadékvíz évek óta visszatérő probléma. Úgy 10 éve ki lettek ásva az árkok, a falu határáig. Hivatal az átereszeket nem tette rendbe.



A Gernyéről lefolyó víz oda folyik az Ő háza elé, ha nem tette építette volna ki az árkot, akkor hozzá is befolyna.

A múlt évben a lépcső mozgáskorlátozott megoldása nem megépítve. A 230 ezer Ft-ból kikerült volna az is.

Kis-Pál Miklós polgármester: Jövőre az összes árok fel lesz újítva, az út javításakor.

Közmunkásokkal az árkokat átvizsgálhatja. Amit mi meg tudunk oldani, azt meg fogjuk.

A feljáró az Önkormányzat kötelező feladata, a mozgáskorlátozottak bejutása, támogatást nem adnak rá. Négyszer pályáztunk, folyamatos visszautasították a pályázatainkat. 3 millió forintba kerülne, olyan szigorú előírások vannak, 3 ezrelék lejtés kell, brei írással tájékoztatók stb. Az ÁNTSZ a nyáron ellenőrizte az orvosi rendelőt és elfogadta a mobil fából készült rámpát. Továbbiakban is keressük a megoldást, és pályázatot.

Németh József: Köszöni a válaszát, nem tudja elfogadni. Füreden az SZTK-t is felújították, az is mozgáskorlátozott, ott nem volt előírás.

Mellébeszélés az egész.

Játszóterre nyertünk pályázatot, nagyon szép, de a régi játékok ott hömbölgtek Kis-Dörgicsén. Miért nem adtuk oda olyan településnek, aki rászorult lenne? Egyetlen forintot nem fordítottak a megóvására.

Kis-Pál Miklós polgármester: A játszótér felújítása azért kellett, mert nem volt szabványos. A lebontott játékokat felállítani nem lehet, nem felelnek meg az EU szabványainak, más Önkormányzatnak nem tudjuk felajánlani, mert ott sem felel meg. Amit lehet Kis-Dörgicsén társadalmi munkában felállítottak, ami nem nevezhető játéknak, inkább sporteszköznek.

Mellébeszélést, pedig visszautasítja. Törvény írja elő, hogy kell megfelelni, érvényes engedélyekkel rendelkeznek. Tervező megtervezte, jelenleg érvényes építési engedély is van rá. Kértünk árajánlatot, ami 3 millió forint.

Füred, hogy tudta megoldani azt nem tudja, de mi csak pályázat útján tudnánk. Kerékpárútra és külterületi útra csak úgy pályázhatunk, ha minden előírásnak megfelel. Tehát EU szabványos lehet.

Németh József: A régit azért kellett lebontani, mert nem felelt meg a szabványnak. Akkor képviselő volt emlékszik rá.

Nem hiszi, hogy az Önkormányzatnak 100 e Ft nagy kiesés lett volna.

Dörgicsén csak akkor lesz valami, ha pályázat lesz, különben nem történik semmi.



Az ÁFÉSZ bolt nagyon szép lett kívülről, de belülről nincs semmi. Azt a 4 tetőt, nem lehetett volna 1 tető alá venni, ha egyben lenne, úgy lehetne hasznosítani. Hogy fogják belülről felújítani?

Kis-Pál Miklós polgármester: Ez a pályázat csak külső felújításra szólt, de meg van hagyva belülről a gerendák helye, biztosított a belső felújítás.

Ez a falu csúfsága volt, mindenképpen nyert vele a falu.

Műemlékesek nem engedték másképpen, nem lehetett festeni, csak meszelni., eredeti állapotához képest nem lehetett változtatni. 3 oldalas jegyzőkönyv készült az ellenőrzésről, megmérték még az ablakokat is.

Amikor képviselő voltál még nem voltunk EU tagok. Más az EU szabvány és más a játszótéri szabvány. Most már csak EU szabvány alapján lehet elfogadni. Kint voltak megnézték, csak egyedül a várat lehetett felújítani.

Csécsei Béla: Valami nem stimmel a 3 ezrelék emelkedéssel, 33 m rámpát kellene építeni. Ha csúszunk, és pontatlanok vagyunk, akkor nem stimmel.

Kis-Pál Miklós polgármester: A szakhatóság előírása szerint kell az építéshatósági engedélyt megadni. Meg lehet nézni a határozatot és a terveket. Egyikünk sem építészmérnök, ezért terveztettük szakértővel, aki ismeri az előírásokat.

Gergely Máté: Kukolla és Kertalja utcában a telkek úgy lettek eladva, hogy nincs esővíz elvezetés és az utcák minősége sem megfelelő. Kérnének legalább e1-2 kocsni murvát, vagy valami drágább megoldást.

Kis-Pál Miklós polgármester: Kertalja utcában az árok megépült, a csapadékvíz elvezetést folytatni fogják. Az önkormányzat feladata a csapadékvíz elvezetés, de a talajvízzel nem tud mit kezdeni.

Senki nem gondolta, hogy 20 éven keresztül nem épül be 9 telek, mert az építkezésnél a nagy autók tönkre teszik az utat.

A murvázás kérése jogos.

Horváth Ildikó: Ők is a Kukollában építkeztek, és a főútról folyik be a víz. Az új építésű házuk 20 cm-es vízben állt.

2 telek nincs beépítve akkor még 20 évig nem lesz út?

Olyan legyen az aszfalt, hogy elbírja a teherautót.



Kis-Pál Miklós: A murvázás a mostani megoldás, jövőre meg lesz.

Primusz György: Vörös iszap károsultak részére kellene gyűjtést szervezni, használt ruhákat. Láttam a tévében, hogy mindenük tönkrement, még ruhájuk sincs. Fel kellene hívni a lakosság figyelmét, Ő már 2 q ruhát összegyűjtött.

Oda kellene figyelni, a közműveknél, becsapják a lakosságot. Átalány számlát adnak, és a számlázáskor beépítenek olyant, amit nem szabadna.

Szemétszállításnál ugyan annyit kell fizetni, akinél 30 ember van, mint akinél 1 ember van. Nincs annyi szemét Dörgicsén 10 év alatt, mint amennyit 1 év alatt kiszámláznak.

Kis-Pál Miklós polgármester: Az iszap károsultaknak az Önkormányzat küldött támogatást. Közmunkások 3 nap segítettek az elhárításban. Ruhára már nincs szükségük, bementék a televízióban is.

Gázzámlánál kérhető a szolgáltatótól, hogy leolvassa az órát és bemondja. Vagy éves általányban és elszámoló számlát küldenek.

Szemétszállításnál 50, 80, 110, liter lett megállapítva, amilyen kukára kötött szerződést, annyit kell fizetni. Ennél kisebbre nem lehet.

Tényleges súly alapján is van, ahol számláznak külföldön, de az ilyen autó nagyon drága.

Primusz György: A szemét az árú, neki kellene fizetni, amiért odaadjuk a szemetet. Abból annyi energiát lehet csinálni. Fekália olyan árú, amiből biogázt lehet előállítani. Minden megoldható, csak hozzáállás kérdése.

Kis-Pál Miklós polgármester: Balaton vízgyűjtő területén sokkal szigorúbbak az előírások. A biogáz előállítása az szaggal jár, mint a Mencshelyi komposztáló.

Kéri, aki szemetet gyűjt, az tegye rendbe az udvarát. Többszöri felszólítás ellenére sem tette meg.

Tart attól, hogy sokan nem fogják ide elhozni a szelektív hulladékgyűjtőbe a szemetet. Néhány éven belül a házaknál is talán megoldható lesz a zsákos gyűjtés.

Márton Károly: Fogjon össze a falu és a fatelepen legyen a hulladékgyűjtő.



Kis-Pál Miklós polgármester: Van még valakinek kérdése?

Mivel más felvetés és hozzászólás nem volt a lakosság részéről. A polgármester megköszönte mindenkinek a részvételt és 19 óra 10 perckor a közmeghallgatást bezárta.

kmf.

Kis-Pál Miklós
polgármester

Cseh Jenőné
körjegyző